

**دولة ليبيا**  
**وزارة الصحة**  
**مركز المعلومات والتوثيق**

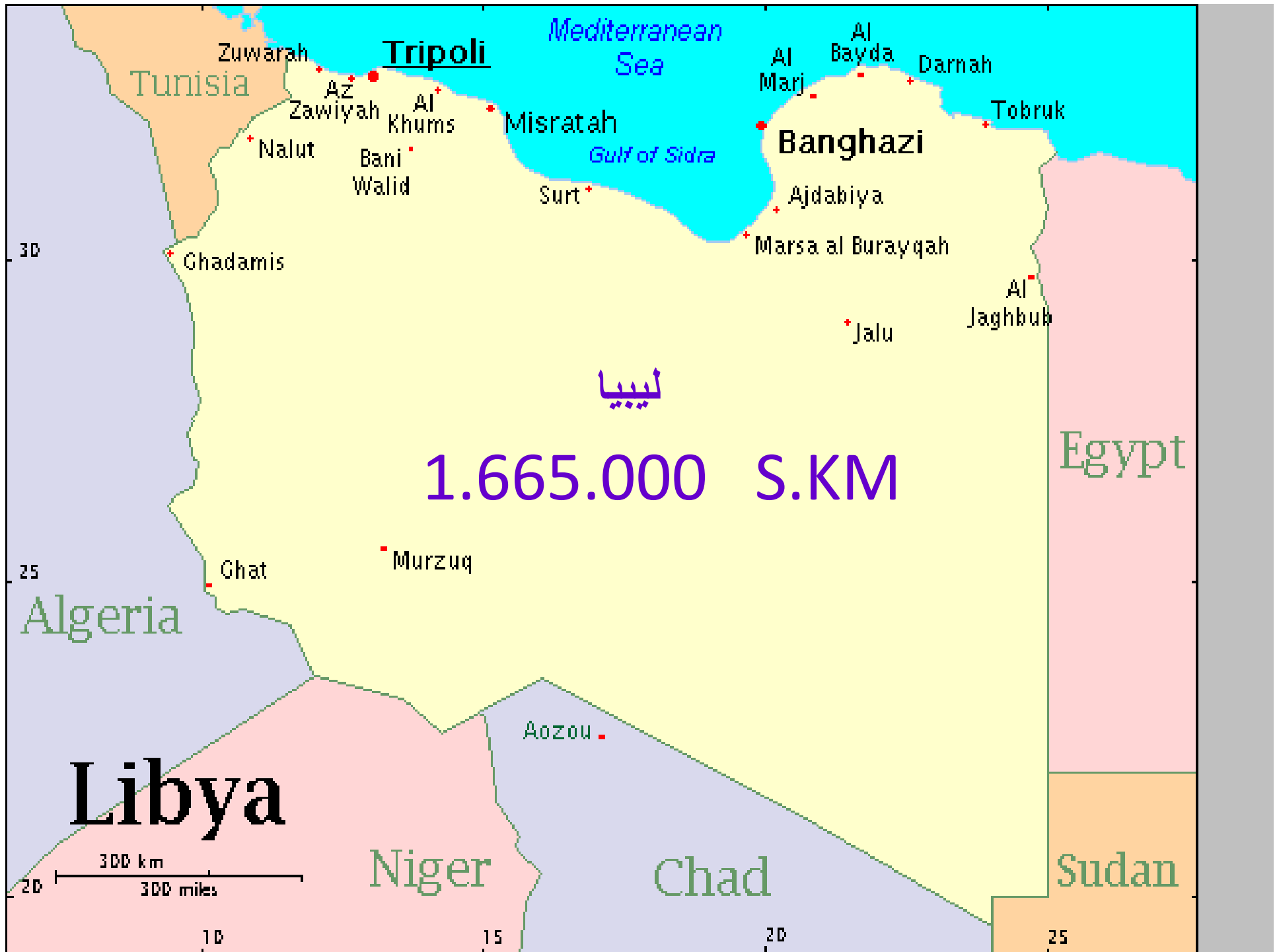
**ورشة عمل المبادئ والتوصيات لتطوير نظام الإحصاءات الحيوية"**  
**14-17 نوفمبر 2016، مسقط - سلطنة عُمان**

**إعداد : محمد إبراهيم صالح**      **مدير مركز المعلومات والتوثيق**

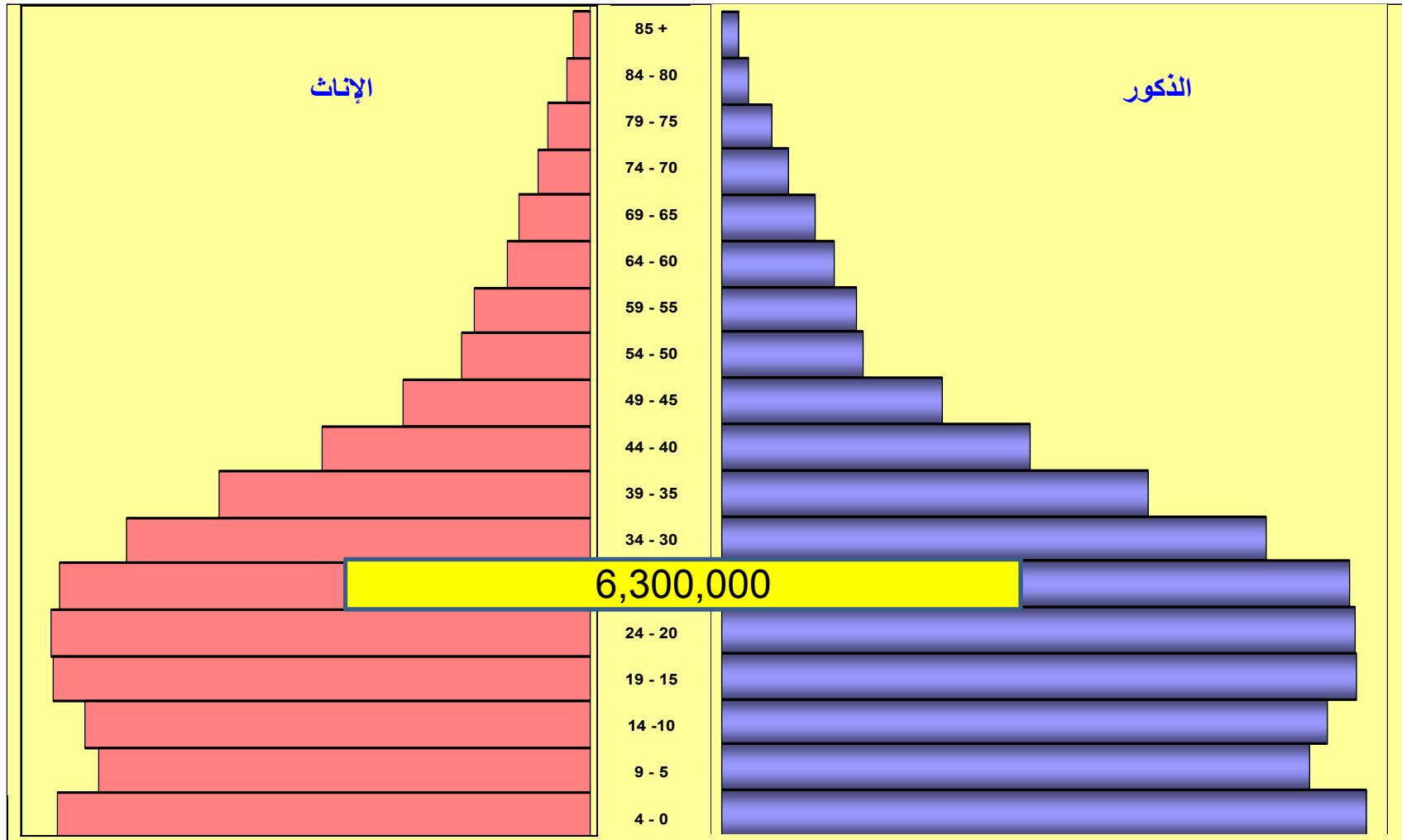
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# المحتويات

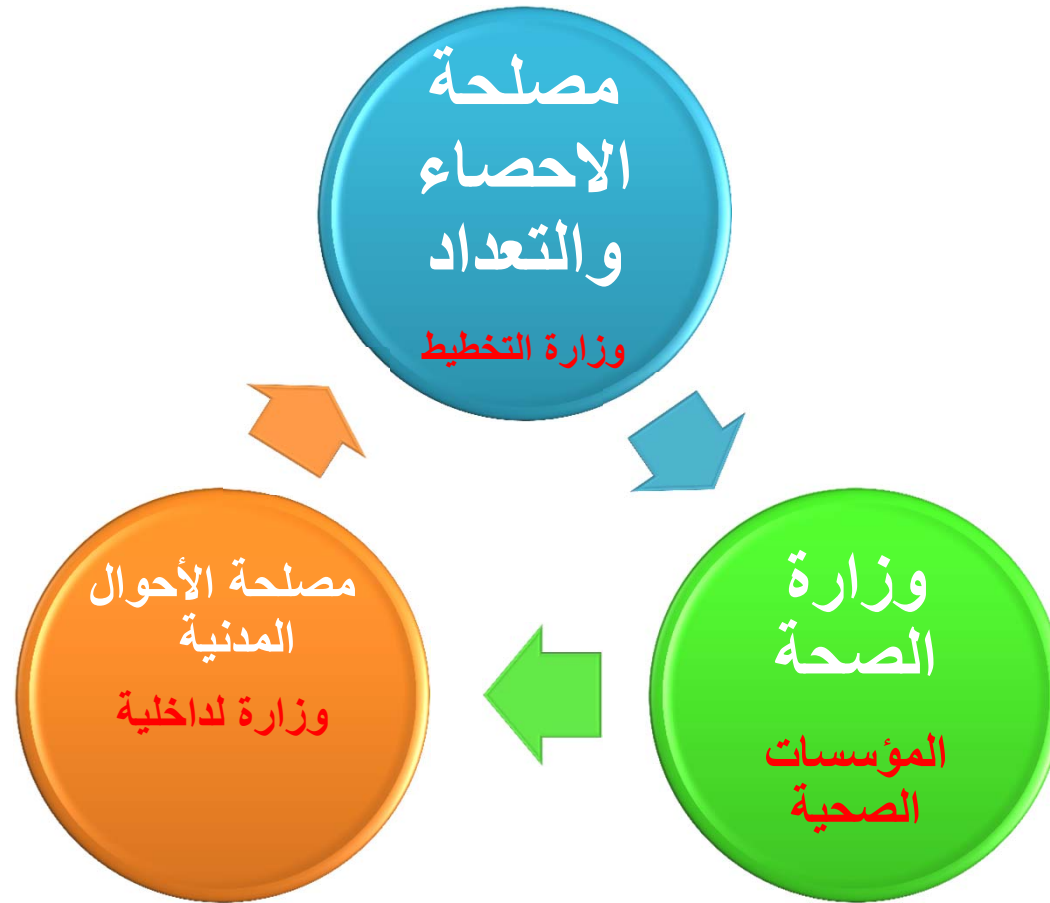
- المؤسسات المسؤولة في مجال الاحوال المدنية والإحصاءات الحيوية .
- الاطار القانوني لتسجيل الوفيات .
- الوضع القائم في مجال تقارير الاحوال المدنية واسباب الوفيات .
- الصعوبات القائمة في مجال تسجيل اسباب الوفيات .
- مسؤولية المؤسسات الصحية .
- البرنامج المعتمد لتحسين الوضع القائم .
- التوصيات .

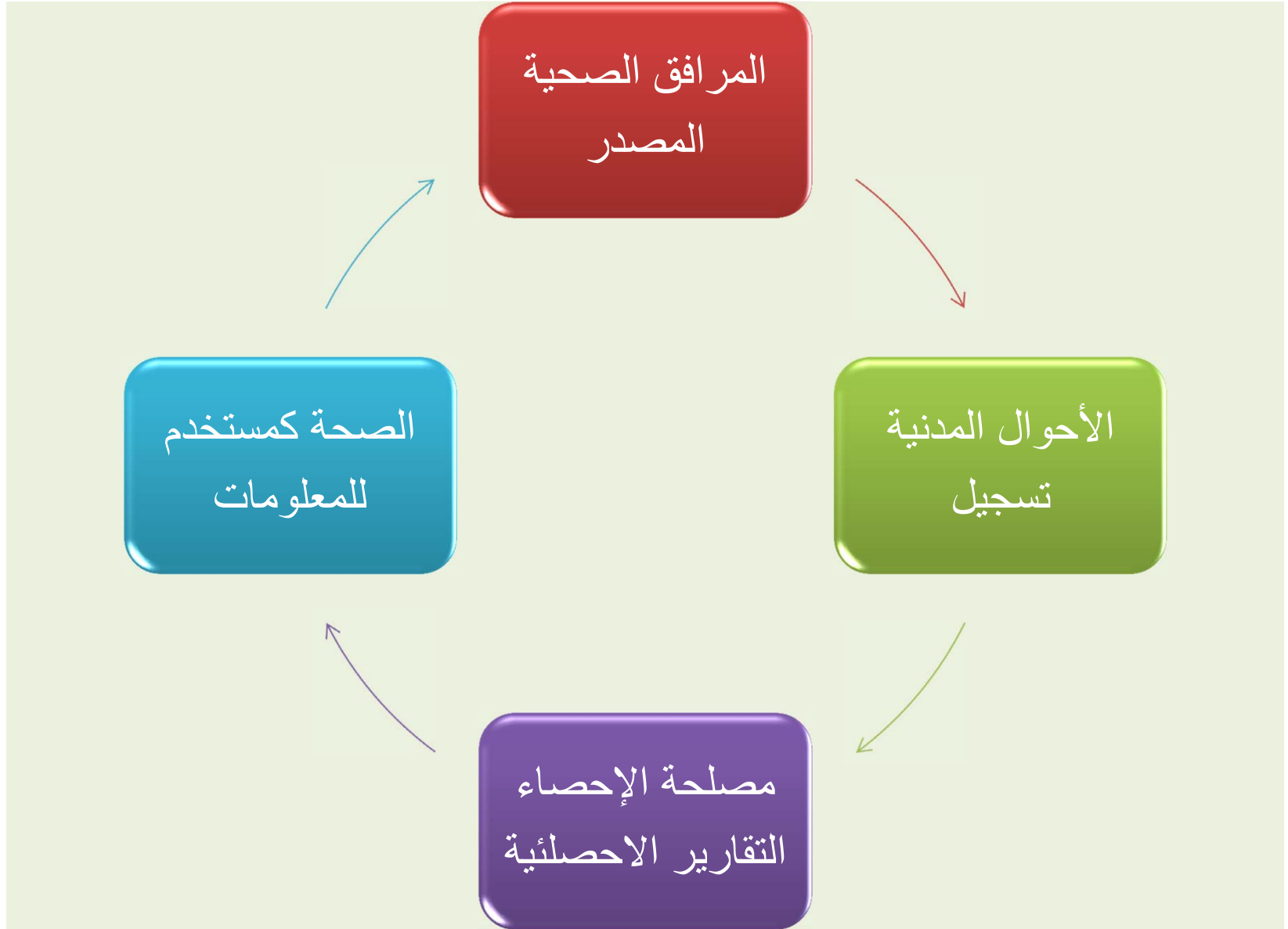


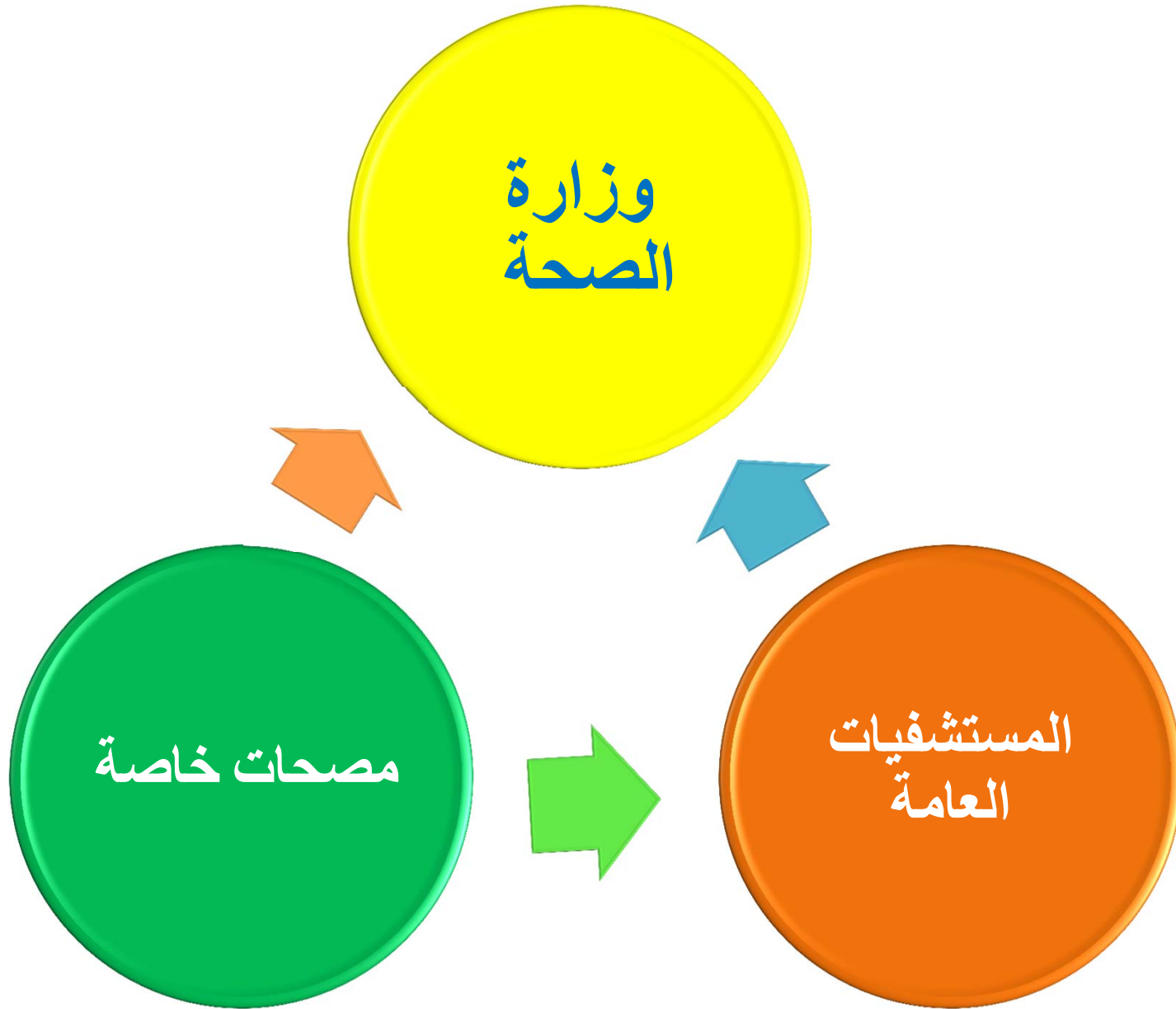
# الهرم السكاني 2006



# الشركاء في تسجيل الأحوال المدنية









# القانون رقم 36 – 1968 بشأن الأحوال المدنية

القانون رقم (36) لسنة 1968 بشأن الأحوال المدنية

الديباجة

نحن إدريس الأول ملك المملكة الليبية

بعد الاطلاع على المادة 64 من الدستور،

وعلى قانون المواليذ والوفيات رقم 3 لسنة 1956 المعمول به في المحافظات الشرقية،

وعلى قوانين المواليذ والوفيات وسجلات النفوس السارية في المحافظات الغربية والجنوبية،

وعلى قانون السلك الدبلوماسي والقنصلي رقم 16 لسنة 1959 المعدل بالمرسوم الملكي بقانون الصادر في 17 سبتمبر 1960 م، وعلى قانون الإدارة المحلية الصادر في أول سبتمبر 1967 م،

وعلى القانون رقم 19 لسنة 1968 في شأن البلديات،

وبناء على ما عرضه علينا وزير الشؤون البلدية وموافقة رأي مجلس الوزراء،

رسمنا بما هو آت:

# القانون رقم 36 - 1968 بشأن الأحوال المدنية

سادسا : أمين اللجنة الشعبية للمحلة .  
ملجا او فندق او مدرسة او سجن او أي محل آخر .

ولا تقع مسئولية التبليغ على أحد من الفئات المتقدمة إلا في حالة عدم وجود أحد من الفئات التي تسبقها في الترتيب .  
وعلى النيابة العامة في حالة تنفيذ حكم الإعدام في شخص أن تحرر محضرا بالوفاة وترسله خلال عشرة أيام إلى مكتب السجل المدني المختص لقيود واقعة الوفاة دون الإشارة إلى سببها .

## مادة ( 35 )

يجب أن يشتمل التبليغ عن الوفاة على البيانات الآتية :

- 1- يوم الوفاة وتاريخها وساعتها ومحلها .
- 2- اسم المتوفى ولقبه ونوعه ( ذكر أو أنثى ) وجنسيته وديانته ومهنته .
- 3- سن المتوفى ومحل وتاريخ ولادته ومحل إقامته .
- 4- اسم ولقب والده ووالدته إن كان معروفا للمبلغ .
- 5- محل قيد المتوفى إذا كان معلوما للمبلغ .
- 6- اسم ولقب المبلغ وعنوانه ومهنته .

## مادة ( 36 )

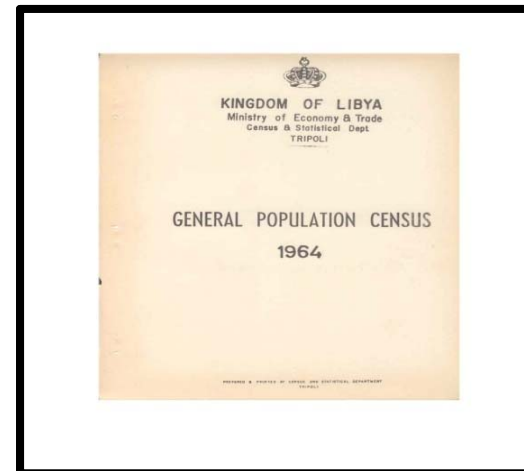
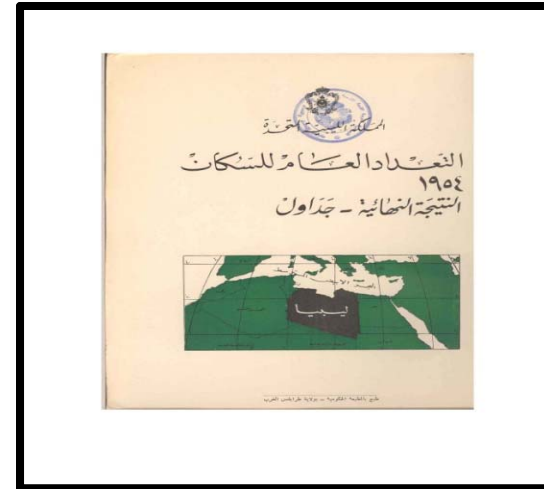
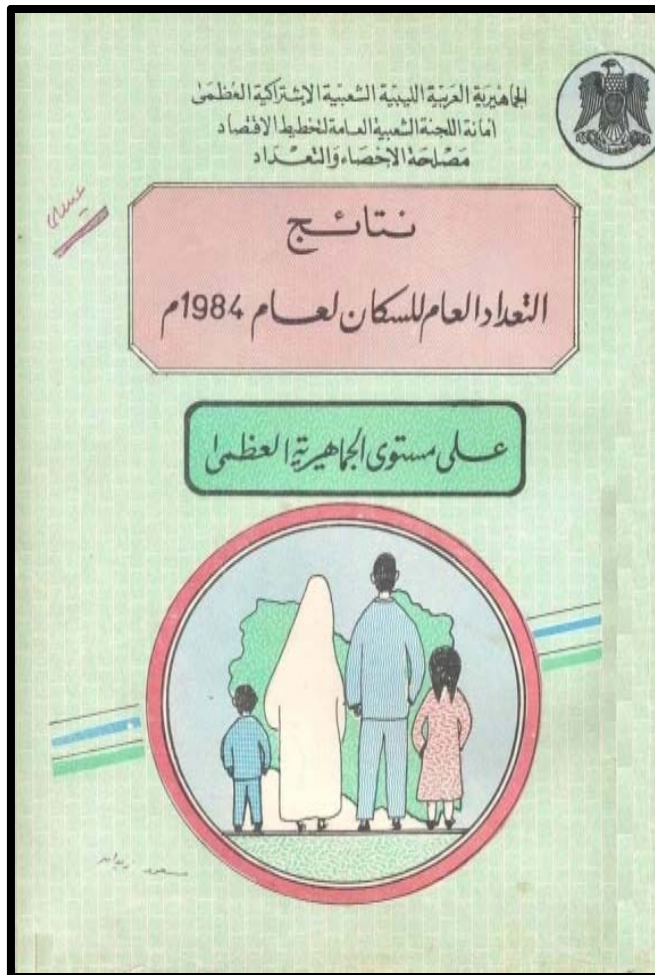
على مكتب السجل المدني أو أمين اللجنة الشعبية للمحلة بحسب الأحوال فور العلم بالوفاة أن يكلف الطبيب أو موظف الصحة المختص بالكشف على المتوفى والتحقق من شخصيته ومن وفاته .

# قانون رقم (17) لسنة 1986م بشأن المسؤولية الطبية

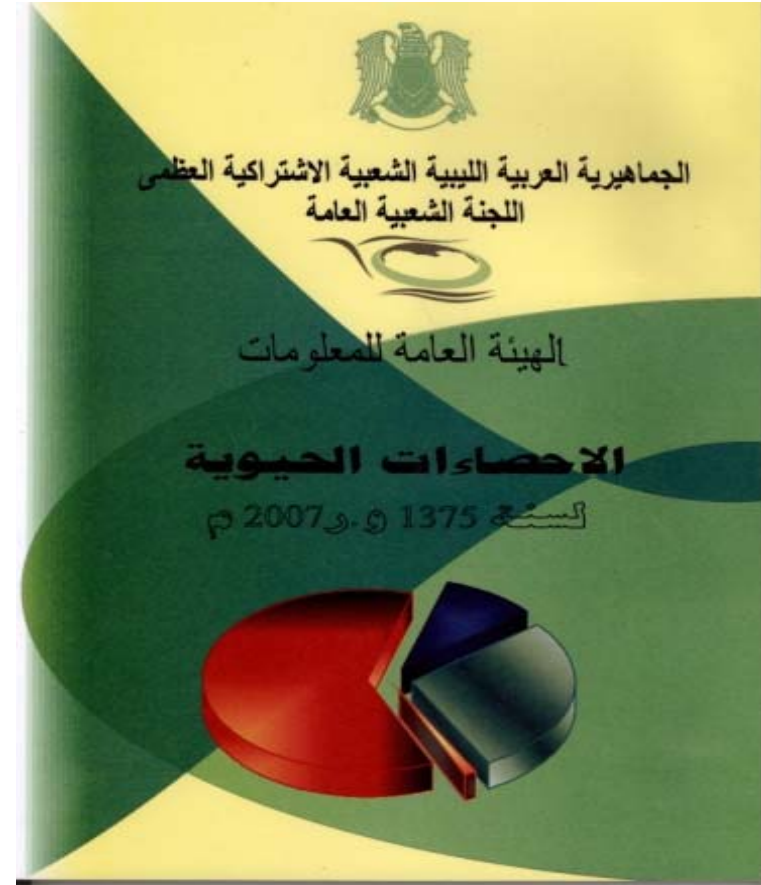
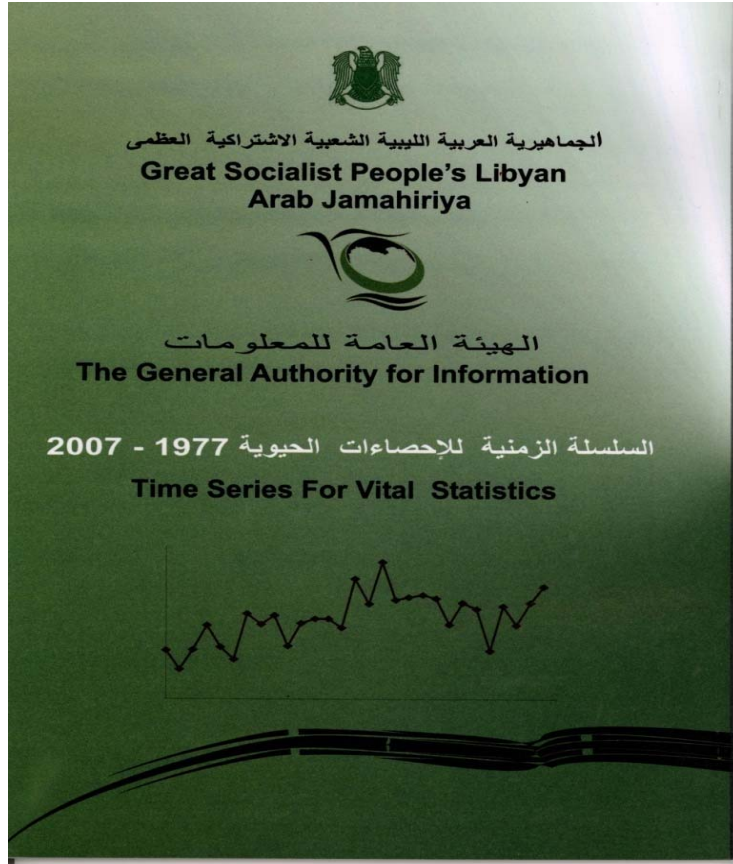
## المادة عشرة

لا يجوز لغير الطبيب تقرير ثبوت الوفاة ، وعلى الطبيب أن يتأكد من ذلك سواء بالكشف الظاهر أو بإستعمال الوسائل العلمية الحديثة المتاحة أو بالاستعانة بطبيب آخر .

# نتائج تعداد السكان في ليبيا



# تقارير الإحصاءات الحيوية



# اسباب الوفيات

Table(42):Distribution of Libyan And Non Libyan Deaths by Sex, Age and Cause of Death during 2010

جدول(42):توزيع الوفيات الليبيين وغير الليبيين حسب النوع والعمر وأسباب الوفاة خلال عام 2010

Death of Reasons	Sex	Total	Age													سبب الوفاة النوع
			غير مبيّن	80-	79-70	69-60	59-50	49-40	39-30	29-20	19-10	9-5	4-1	1-		
INFECTIOUS & PARASITIC DISEASES	Male	123	0	6	5	3	5	35	49	13	1	2	2	2	2	تفكر
	Female	32	0	0	2	2	2	5	4	6	1	0	4	6	6	التهن
	Total	155	0	6	7	5	7	40	53	19	2	2	6	8	8	جمنة
NEOPLASMS	Male	775	0	123	168	156	91	85	71	26	16	2	14	23	23	تفكر
	Female	732	0	100	122	135	102	92	88	36	18	5	10	24	24	التهن
	Total	1507	0	223	290	291	193	177	159	62	34	7	24	47	47	جمنة
ENDOCRINE ,NUTRITIONAL & METABOLIC & IMMUNITY DISORDERS	Male	1518	0	331	370	257	141	128	90	48	24	11	40	78	78	تفكر
	Female	1603	0	461	375	231	126	92	94	59	23	10	43	89	89	التهن
	Total	3121	0	792	745	488	267	220	184	107	47	21	83	167	167	جمنة
DISEASE OF THE BLOOD & BLOOD FORMING ORGANS	Male	234	0	52	40	36	19	19	21	8	6	1	13	19	19	تفكر
	Female	237	0	50	39	39	25	20	22	9	7	5	6	15	15	التهن
	Total	471	0	102	79	75	44	39	43	17	13	6	19	34	34	جمنة
DISEASE OF THE CIRCULATORY SYSTEM	Male	2841	0	664	660	438	239	209	164	108	51	46	146	116	116	تفكر
	Female	2511	0	731	567	396	213	153	124	76	34	24	94	99	99	التهن
	Total	5352	0	1395	1227	834	452	362	288	184	85	70	240	215	215	جمنة
DISEASE OF THE RESPIRATORY SYSTEM	Male	567	0	120	96	79	32	45	41	17	12	11	30	84	84	تفكر
	Female	482	0	97	102	59	25	30	33	18	8	14	30	66	66	التهن
	Total	1049	0	217	198	138	57	75	74	35	20	25	60	150	150	جمنة
DISEASE OF THE DIGESTIVE SYSTEM	Male	135	0	22	30	15	18	11	18	5	2	2	0	12	12	تفكر
	Female	105	0	23	20	14	15	11	6	4	1	2	6	3	3	التهن
	Total	240	0	45	50	29	33	22	24	9	3	4	6	15	15	جمنة
DISEASE OF GENITOURINARY	Male	553	0	132	117	76	53	50	49	22	11	4	26	13	13	تفكر
	Female	514	0	90	119	89	54	32	66	40	7	0	7	10	10	التهن
	Total	1067	0	222	236	165	107	82	115	62	18	4	33	23	23	جمنة
COMPLICATIONS OF PREGNANCY ,CHILD BIRTH & THE PUERPERIUM	Female	23	0	0	0	0	0	8	2	3	1	0	4	5	5	التهن
	Total	23	0	0	0	0	0	8	2	3	1	0	4	5	5	جمنة
	Male	19	0	3	4	0	2	4	2	1	1	0	2	0	0	تفكر
DISEASE OF THE SKIN & SUBCUTANEOUS TISSUE	Male	21	0	5	1	3	1	4	1	1	1	1	2	1	1	التهن
	Female	40	0	8	5	3	3	8	3	2	2	1	4	1	1	جمنة
	Total	40	0	8	5	3	3	8	3	2	2	1	4	1	1	جمنة
CONGENITAL ANOMALIES	Male	413	0	11	5	8	2	1	10	7	23	20	93	233	233	تفكر
	Female	395	0	9	6	8	5	8	7	9	10	18	83	232	232	التهن
	Total	808	0	20	11	16	7	9	17	16	33	38	176	465	465	جمنة
SYMPTOMS ,SIGNS & ILL-DEFINED CONDITIONS	Male	789	0	162	123	87	42	48	94	49	49	14	47	74	74	تفكر
	Female	792	0	219	112	68	27	40	61	58	26	11	52	118	118	التهن
	Total	1581	0	381	235	155	69	88	155	107	75	25	99	192	192	جمنة

80

الإحصاءات الصحية 2010

الوفيات

Table (41): Distribution of Libyan and Non Libyan Deaths By Sex, Cause of Death during 2010.

جدول (41): توزيع الوفيات الليبيين وغير الليبيين حسب النوع وأسباب الوفاة خلال عام 2010 مسيحي

Cause of Death	Sex	الإجمالي	غير ليبيا	ليبيا	النوع	سبب الوفاة
INFECTIOUS & PARASITIC DISEASES	Male	123	6	117	تفكر	الأمراض المعدية والطفيلية
	Female	32	8	24	التهن	
	Total	155	14	141	جمنة	
NEOPLASMS	Male	775	2	773	تفكر	الأورام
	Female	732	7	725	التهن	
	Total	1507	9	1498	جمنة	
ENDOCRINE ,NUTRITIONAL & METABOLIC & IMMUNITY DISORDERS	Male	1518	17	1501	تفكر	أمراض الغدد الصماء
	Female	1603	20	1583	التهن	
	Total	3121	37	3084	جمنة	
DISEASE OF THE BLOOD & BLOOD FORMING ORGANS	Male	234	13	221	تفكر	أمراض الدم وأعضاء تكوين الدم
	Female	237	9	228	التهن	
	Total	471	22	449	جمنة	
MENTAL DISORDER	Male	0	0	0	تفكر	التخفف العقلي - الاضطرابات العقلية
	Female	0	0	0	التهن	
	Total	0	0	0	جمنة	
DISEASE OF THE NERVOUS SYSTEMS & SENSE ORGANS	Male	0	0	0	تفكر	أمراض الجهاز العصبي وأعضاء الحس
	Female	0	0	0	التهن	
	Total	0	0	0	جمنة	
DISEASE OF THE CIRCULATORY SYSTEM	Male	2841	77	2764	تفكر	أمراض الجهاز الدوري الدموي
	Female	2511	32	2479	التهن	
	Total	5352	109	5243	جمنة	
DISEASE OF THE RESPIRATORY SYSTEM	Male	567	14	553	تفكر	أمراض الجهاز التنفسي
	Female	482	12	470	التهن	
	Total	1049	26	1023	جمنة	
DISEASE OF THE DIGESTIVE SYSTEM	Male	135	3	132	تفكر	أمراض الجهاز الهضمي
	Female	105	4	101	التهن	
	Total	240	7	233	جمنة	
Total	221	17	204	تفكر		

## مُلخَص المواليد (الليبيين) 2011 - 2015 م .

السنة	عدد الذكور	عدد الإناث	إجمالي المواليد
2011	102,732	97,961	200,693
2012	103,695	98,570	202,265
2013	118,288	112,427	230,715
2014	119,853	114,153	234,006
2015	107,563	101,415	208,978

## مُلخَص للإحصائيات الحيوية (اليبيين) 2001 - 2014 م

عدد الوفيات	عدد المواليد	السنة
18334	99187	2001
18770	109084	2002
20418	110488	2003
15765	119633	2004
16425	120999	2005
19073	127283	2006
20045	128337	2007
21481	132826	2008
22859	134682	2009
26,426	148,385	2010
29,890	150,448	2011
-	202,265	2012
-	230,715	2013
-	234,006	2014



# عوائق وصعوبات

- قصور التشريعات في مجال البلاغ عن الوفيات وهناك تأخير في شطب حالات الوفيات من سجلات الاحوال المدنية.
- اختلاف النماذج المستخدمة بين المرافق الصحية ومصحة الاحوال المدنية.
- عدم كتابة شهادات الوفاة من المستشفيات بالشكل الصحيح وعدم كتابة سبب الوفاة وفقاً للتصنيف الدولي.
- البرامج تدريبية غير كافية للمعنيين بكتابة شهادات الوفيات والترميز وفقاً للتصنيف الدولي لأسباب الوفيات.
- لا تشمل الحوافز ما يتعلق بالبلاغ عن الوفيات.

# دور المؤسسات الصحية

– تجري كل الولادات بالمؤسسات الصحية حيث سجلت نسبة بلغت  
% 99.88 وهي مسجلة بنسبة 100 %.

- تحدث اغلب الوفيات في المؤسسات الصحية او تحفظ بها .
- هناك قصور في كتابة شهادات الوفيات حيث لا تتضمن غالبيتها سبب الوفاة وفقاً للتصنيف الدولي للأمراض .
- تصدر شهادات وفاة لجميع الوفيات سواء حدثت بالمستشفيات أو خارجها .
- تتواجد مكاتب مصلحة الاحوال المدنية بالمستشفيات العامة .

# العوامل الايجابية

- الدعم المستمر من المكتب الاقليمي لمنظمة الصحة العالمية.
- تشكيل لجنة تنسيق عليا بين الأطراف المعنية بالسجلات المدنية والإحصاءات الحيوية.
- اعتماد تشريعات تنظم العمل في مجال الأحوال المدنية.
- وجود مؤسسات متخصصة بالعمل في جميع مراحلها.
- هناك رصيد كبير من الخبرة في مجال التسجيل والاحصاء.
- النجاح في استخدام التقنيات الحديثة . الاحوال المدنية والرقم الوطني .
- اعتماد حوافز تساعد على نجاح المهمة .
- مكاتب وفروع مصلحة الأحوال المدنية تغطي جميع أنحاء الدولة .

# الرقم الوطني



## إفادة بالرقم الوطني

تاريخ: 10/1/2015

إلى من يهمه الأمر

تلمكم بان الأخ / الأخت : محمد ابراهيم صالح دقاني المسجل تحت رقم قيد الأسرة في السجل المدني 662923

بان رقمه الوطني 119560115933 أعطيت هذه الإفادة لاستخدامها فيما لا يتعارض مع القانون

الحالة : مستوفي البيانات

مكان الميلاد	تاريخ الميلاد	الرقم الوطني	الإسم
احجرة	1956/05/21	119560115933	محمد ابراهيم صالح دقاني

توقيع المعني .....

# أهم ما تم إنجازه

- التنسيق الدائم والتواصل بين الجهات المعنية بتسجيل الاحوال المدنية لفرض شهادات الوفيات وفق النموذج المطلوب .
- تشكيل لجنة التنسيق المشتركة بين الجهات المعنية.
- الاتفاق على توحيد النموذج الخاص ببلاغ عن الوفاة.
- اعتماد برنامج تدريبي مستمر للأطباء في مجال كتابة اسباب الوفيات وفق النموذج الدولي .
- اعتماد خطة التطوير استناداً إلى الخطة الإقليمية .
- استكمال المنظومة الالكترونية لتسجيل الوفيات .



وزارة الصحة - ليبيا - مركز المعلومات و التوثيق

- الرئيسية
- إدخال شهادة الوفاة
- إحصائيات
- خروج

MEDICAL CERTIFICATE OF DEATH - شهادة طبية بسبب الوفاة  
مركز المعلومات و الوثائق - الرقم التسلسلي : 2401124971719026

National number :	For non-libyans require passport number	<input type="text"/>	بالنسبة لغير الليبيين مطلوب رقم جواز السفر عفوا، هذا الحقل إجباري، لا تتركه فارغا. عفواً هذا الحقل يقبل أرقاماً فقط
Province :		<input type="text" value="غير محدد"/>	المحافظة: عفوا، هذا الحقل إجباري، لا تتركه فارغا.
Hospital :		<input type="text" value="مركز المعلومات و الوثائق"/>	المستشفى: مركز المعلومات و الوثائق
Section :		<input type="text" value="غير محدد"/>	القسم: غير محدد
Name of deceased :		<input type="text"/>	اسم المتوفي: عفوا، هذا الحقل إجباري، لا تتركه فارغا.
Name of father :		<input type="text"/>	اسم الأب ثلاثي:
Family Name :		<input type="text"/>	اللقب:
Name of mother :		<input type="text"/>	اسم الأم:
Sex :		<input type="radio"/> Male - ذكر <input type="radio"/> Female - أنثى <input type="radio"/> Undefined - غير معرف	الجنس: عفوا، هذا الحقل إجباري، لا تتركه فارغا.
Age :	<input type="text" value="اليوم - Day"/> <input type="text" value="الشهر - Month"/> <input type="text" value="العمر بالسنوات - age in years"/>	<input type="text"/>	العمر: عفوا، هذا الحقل إجباري، لا تتركه فارغا. عفواً هذا الحقل يقبل أرقاماً فقط
Nationality :		<input type="text" value="1 - ليبيا"/>	الجنسية:
Profession :		<input type="text" value="غير محدد"/>	المهنة:
Marital state :		<input type="radio"/> Married - متزوج <input type="radio"/> Single - أعزب <input type="radio"/> Undefined - غير محدد	الحالة الإحصائية:
Place of birth :		<input type="text" value="غير محدد"/>	مقر الميلاد:

# نحو المستقبل .....

- استمرار التعاون مع المكتب الإقليمي لمنظمة الصحة العالمية وغيرها من منظمات الأمم المتحدة .
- اعتماد الإستراتيجية المقترحة لتطوير عمل الأحوال المدنية والإحصاءات الحيوية .
- تعديل النماذج المستخدمة في شهادات الوفيات وفقاً للنموذج الدولي المعتمد .
- تدريب الأطباء حول تعبئة نماذج شهادات الوفيات بما يكفل تدوين السبب الطبي للوفاة وفقاً للتصنيف الدولي للأمراض .
- اعتماد برنامج تدريبي مكثف خلال المدة القادمة للمعنيين في جميع الجهات المعنية والمكاتب والفروع التابعة لها .

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته